



## XXII CONCURSO DE JOTAS “NOBLE VILLA DE PORTUGALETE” TOCADAS CON ALBOKA MEMORIAL IÑAKI OSSORIO

El Ayuntamiento de Portugaleta convoca el XXII Concurso de Jotas “Noble Villa de Portugaleta” tocadas con alboka. Memorial Iñaki Ossorio, de acuerdo a las siguientes

### **BASES:**

Se celebrará el domingo 8 de noviembre de 2020 a las 12:00, en el anfiteatro del Centro Cultural Santa Clara, organizado por el Área de Fiestas.

Podrán participar en el concurso las 12 primeras parejas inscritas.

Cada pareja deberá bailar un fandango y un arin-arin interpretados con alboka.

Será obligatorio en cada uno de los ritmos la interpretación de al menos tres pasos diferentes.

Los participantes deberán vestir a la usanza del país y deberán presentarse media hora antes del campeonato.

El orden de actuación se determinará por sorteo antes del comienzo del campeonato.

El jurado puntuará en cada pareja los siguientes conceptos: ritmo, conjunción, pasos, vestuario y agilidad.

El jurado estará compuesto por personas de reconocida valía en el campo de la música y danza tradicional. Las decisiones del jurado serán inapelables.

Las parejas interesadas en participar deberán presentar el boletín de inscripción debidamente cumplimentado y una fotocopia legible del DNI o del libro de familia en la siguiente dirección:

### **XXII CONCURSO DE JOTAS**

**Centro Cultural de la Villa “Santa Clara”**

**C/ Casilda Iturrizar, 10 - 48920 Portugaleta. Bizkaia**

**Para cualquier información sobre el concurso, los interesados se pueden dirigir a los siguientes teléfonos: 94-4729220 FAX 94-4729297 o [santaclara@portugaleta.org](mailto:santaclara@portugaleta.org)**

El plazo de inscripción finalizará el viernes día 29 de octubre de 2020.

Se establecen los siguientes premios para cada miembro de las parejas ganadoras:

**1º.** Trofeo, txapela, pañuelo y 200 € a cada miembro de la pareja

**2º.** Trofeo y 150 € a cada miembro de la pareja

**3º.** Trofeo y 110 € a cada miembro de la pareja

**Accésit a la pareja local no premiada,** trofeo y 90€ a cada miembro de la pareja.

**Accésit a la pareja menor de 16 años,** (ambos miembros), trofeo y 90 € a cada miembro de la pareja.



**A todas las parejas participantes no premiadas**, se les otorgará una gratificación por participación de 90 €.

Aquellas parejas que no recojan el premio en el plazo de un mes a partir de la realización del concurso se considerará que lo rechazan, no existiendo por parte del organizador ninguna obligación de pago.

La organización se reserva el derecho de variar la estructura del campeonato en función de las necesidades.

La participación en este concurso implica la aceptación de todas y cada una de las bases. La organización podrá incluir cuantas modificaciones estime convenientes para el mejor desarrollo del mismo. Los premiados aceptan y autorizan a que sus nombres y apellidos sean publicados con fines divulgativos en los soportes que la organización estime oportunos.

**OTRAS CONSIDERACIONES:** La organización se reserva el derecho de variar la estructura del concurso en función de las necesidades.

La participación en este concurso implica la aceptación de todas y cada una de las bases. La organización podrá incluir cuantas modificaciones estime convenientes para el mejor desarrollo del mismo. Las personas premiadas aceptan y autorizan a que sus nombres y apellidos sean publicados con fines divulgativos en los soportes que la organización estime oportunos.

Se informa para general conocimiento que durante la celebración del evento se podrá efectuar grabaciones y fotografías del acto, incluyendo a los asistentes y participantes en el concurso. Dichas imágenes podrán ser utilizadas, reproducidas y divulgadas en los medios que la organización estime oportunos conforme al artículo 8.2 de la Ley Orgánica 1/1982, de 5 de mayo, sobre protección civil del derecho al honor, a la intimidad personal y familiar y a la propia imagen.

### **PROTECCIÓN DE DATOS**

Teniendo en cuenta la normativa aplicable en materia de protección de datos personales y garantía de los derechos digitales, el Ayuntamiento de Portugaleta le informa de que sus datos personales serán incorporados y tratados en un fichero de titularidad municipal, con las siguientes características:

- **Responsable del tratamiento.** Ayuntamiento de Portugaleta, con CIF P4809100C y domicilio en Plaza del Solar s/n, 48920 Portugaleta (Bizkaia).
- **Finalidad del tratamiento.** Gestionar la actividad denominada: XXII Concurso de Jotas “Noble Villa de Portugaleta” tocadas con alboka, Memorial Iñaki Ossorio, organizada por el Área de Cultura del Ayuntamiento de Portugaleta.
- **Legitimación del tratamiento.** La base legal o jurídica para el tratamiento de los datos personales es la relación jurídica derivada entre la administración y la ciudadanía, a fin de tramitar el procedimiento administrativo solicitado.



- **Destino de los datos.** Los datos personales no se comunicarán a ninguna otra entidad diferente del Ayuntamiento de Portugalete.
- **Plazo de conservación de los datos.** Conservaremos sus datos personales durante la relación jurídica y, una vez finalice esta, durante los plazos necesarios para el cumplimiento de las obligaciones legales.
- **Derechos de la persona interesada en cuanto al tratamiento de sus datos.** Puede solicitar el acceso a sus datos personales, su rectificación, supresión, la limitación del tratamiento, oposición o la portabilidad enviando una solicitud por escrito al Ayuntamiento de Portugalete, con CIF P4809100C y domicilio en la Plaza del Solar s/n, 48920 Portugalete (Bizkaia).



**“PORTUGALETE URI URENA - IÑAKI OSSORIO MEMORIALA”  
XXII. JOTA LEHIAKETA ALBOKAZ LAGUNDUTA**

Portugaletako Udalak “PORTUGALETE URI URENA-IÑAKI OSSORIO MEMORIALA” XXII. JOTA LEHIAKETA, ALBOKAZ LAGUNDUTA, izeneko lehiaketa antolatu du, honako oinarri-arauen arabera.

**ARAUAK:**

Lehiaketa 2020ko azaroaren 8an, igandea, egingo dugu, 12:00etan, Santa Klara kulturtegiko anfiteatroan.

Lehen hamabi bikote hartu ahal izango dute parte.

Bikote guztiek dantzatuko dute fandango eta arin-arin bana, albokaz lagunduta.

Eritmo biotan erabili beharko dira gutxienez hiruna dantzapausu desberdin.

Parte-hartzaileek gure herriko jantziak eramango dituzte eta lehiaketa hasi baino ordu erdi lehenago bertaratu beharko dute.

Dantzaldien ordena zozketaz erabakiko da lehiaketari ekin baino lehen.

Epaileek honakoak hartuko dituzte kontuan: eritmoa, dantzalagunen arteko bateragarritasuna, dantzapausuak, jantziak eta bizkortasuna.

Epaileak tradiziozko musika eta dantza arloko adituak izango dira. Horien erabakiak aurkaezinak izango dira.

Parte hartu nahi dutenek izena emateko orria bete beharko dute eta NAN edo familia liburuaren fotokopia irakurgarria aurkeztu helbide honetara:

**XXII. JOTA LEHIAKETA  
Santa Klara kulturtegia  
Casilda Iturrizar 10  
48920 Portugaleta**

**Informazioa: tel 94-4729220 ~ fax 94-4729297 ~ [santaclara@portugaleta.org](mailto:santaclara@portugaleta.org)**

Izena emateko epea 2020ko urriaren 29an, osteguna, bukatuko da.

Hona hemen irabazleentzako sariak:

**1.a:** garaikurra, txapela, lepo-zapia eta 200na euro irabazleentzat

**2.a:** garaikurra eta 150na euro irabazleentzat

**3.a:** garaikurra eta 110na euro irabazleentzat

**4.a:** garaikurra eta 90na euro **Portugaletako bikotearentzat**

**5.a:** 90na euro eta garaikurra, hoberen sailkatuko den **16 urtetik beherako bikotearentzat.**



Lehenengo sari horiek **jasoko ez dituzten gainontzeko bikote partaide guztiek** 90 euroko sari bana izango dute.

Parte-hartzaileek lehiaketa egin eta hilabetera, saria edo ordainsaria jaso ezean, uko egiten diotela ulertuko da eta antolatzaileak ez die ezer ordaindu beharko.

Antolatzaileek eskubidea dute lehiaketaren egitura aldatzeko, hala behar izanez gero. Txapelketan parte-hartzeak berekin dakar oinarri guztiak onartzea. Antolatzaileek egoki deritzeten aldaketak egin ditzakete lehiaketa hobeto garatzeko asmoz. Saridunek onartu eta baimena ere ematen dute antolatzaileek bere izenak eta abizenak argitaratu ditzaten, beharrezkotzat jotzen dituzten euskarrietan berria zabaltzeko helburuekin.

### **DATU PERTSONALAK BABESTEA ETA ESKUBIDE DIGITALAK BERMATZEA**

Portugaleteko Udalak, L.O. 3/2018, abenduaren 5ekoa, datu pertsonalak babesteko eta eskubide digitalak bermatzekoa eta Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra kontuan hartuta, jakinarazi nahi dizu zure datu pertsonalak Udalaren titulartasuneko fitxategi batean txertatu eta tratatu egingo dituela, fitxategiaren ezaugarriak hauek direlarik:

- **Tratamenduaren arduraduna.** Portugaleteko Udala. IFK: P4809100C. Helbidea: Solar plaza z. g. 48920 Portugalete (Bizkaia).
- **Tratamenduaren helburua.** Portugaleteko Udalaren Kultura Sailak antolatzen duen jarduera hauxe kudeatzea: *Jota txapelketa*.
- **Tratamenduaren legitimazioa.** Datu pertsonalak tratatzeko oinarri legezko edo juridikoa administrazioaren eta herritarren arteko harreman juridikoa da, eskatutako prozedura administratiboa izapidetze aldera.
- **Datuen hartzaileak.** Datuen hartzaileak. Datu pertsonalak ez zaizkio Portugaleteko Udala ez den besteri (ez herritar ez erakunde) jakinaraziko.
- **Datuak kontserbatzeko epea.** Harreman juridikoak iraun bitartean gordeko ditugu zure datu pertsonalak. Behin harreman hori bukatuta, eginbehar legezkoak betearazteko beharrezko epeetan gorde beharko ditugu zure datuak.
- **Interesdunaren eskubideak datuak tratatzeari dagokionez.** Bere datu pertsonalen irispidea, datuak zuzentzeko, ezerezteko, tratamendua mugatzeko, aurka egiteko edo transferitzeko eska dezake. Horretarako, idatzizko eskaera bidali beharko dio Portugaleteko Udalari (IFK: P4809100C; helbidea: Solar plaza z. g. 48920 Portugalete (Bizkaia)).

Nolanahi ere, Datuak Babesteko Euskal Bulegoari ere egin diezaioke erreklamazioa (Beato Tomás de Zumárraga kalea 71, 3, 01008 Vitoria-Gasteiz).